

Massachusetts Comprehensive Assessment System

Letter to Parents about the Next-Generation MCAS Results

18 de octubre de 2017

Estimado Padre o Madre:

Usted acaba de recibir los puntajes del Sistema de Evaluación Integral de Massachusetts (MCAS por sus siglas en inglés) de su niño, que incluyen los resultados de las pruebas MCAS de próxima generación que fueron realizadas en las artes del idioma inglés y matemáticas a estudiantes de tercer a octavo grado en la primavera de 2017. Debido al nuevo formato y puntaje de la prueba, el departamento se comunica para compartir cierta información de importancia para que padres y estudiantes entiendan la escala y el contexto de los resultados.

La nueva evaluación del MCAS fue creada con sugerencias de maestros luego de una minuciosa evaluación y actualización de los esquemas de nuestro currículum. Ambos, los esquemas y las pruebas del MCAS de próxima generación fueron creados con la participación activa de cientos de experimentados maestros y educadores de Massachusetts de toda la Commonwealth para asegurar que brindamos a cada niño la oportunidad que merecen de graduarse de la escuela secundaria, listos para la universidad o una carrera. Estamos profundamente agradecidos por su participación y conocimientos.

A pesar de que Massachusetts tiene el sistema de educación pública de más alto rendimiento de la nación, tenemos que seguir mejorando para mantener la competitividad global. Igualmente importante, muchos de nuestros graduados de la escuela secundaria no están totalmente preparados para la educación o el entrenamiento posterior a la educación secundaria. Es por eso que nos hemos embarcado en este proyecto vital para asumir la responsabilidad por mejorar nuestras propias normas y evaluaciones.

Las pruebas del MCAS de próxima generación es una prueba reformada de la vieja prueba del MCAS y los puntajes no son comparables con las pruebas anteriores que ha completado su niño. En la prueba del MCAS anterior, las cuatro categorías de puntaje eran Avanzado, Competente, Necesita Mejorar y Advertencia/Reprobado. En la prueba del MCAS de próxima generación, las cuatro categorías de puntajes son Excede las Expectativas, Cumple las Expectativas, Cumple Parcialmente las Expectativas y No Cumple las Expectativas. Las nuevas categorías ponen énfasis en la preparación para tareas de más alto nivel en el nivel de grado siguiente.

Aproximadamente la mitad de los estudiantes de tercer a octavo grado de Massachusetts ya logran un puntaje en la categoría Cumple las Expectativas o más alto, pero muchos estudiantes descubrirán que lograron un puntaje en las categorías Cumple Parcialmente o No Cumple las Expectativas. Al evaluar estos puntajes y ayudar a su niño a entenderlos, por favor note:

- La prueba del MCAS de próxima generación establece altas expectativas para reflejar mejor si los estudiantes están en camino hacia el nivel del grado siguiente y finalmente para la universidad y una carrera.
- El año de base es 2017, el primer año de la nueva evaluación, y esperamos que con el tiempo más estudiantes logren un puntaje que Cumpla las Expectativas o superior. (Cuando la prueba del MCAS original debutó en 1998, relativamente pocos estudiantes lograron el puntaje Competente pero eso cambió a medida que los estudiantes y maestros se ajustaron a las nuevas expectativas.)
- Los estudiantes de tercer a octavo grado no sufren consecuencias negativas como resultado de sus puntajes.
- Los estudiantes de décimo grado no comenzarán a usar la prueba del MCAS de próxima generación hasta el 2019, por lo tanto no se verán afectados por ninguno de estos cambios.
- El MCAS de próxima generación es una nueva prueba con un enfoque diferente para evaluar el rendimiento del estudiante de tercer a octavo grado y los resultados de este año no se pueden comparar con los del año pasado.
- Los resultados del MCAS son solamente una medición del crecimiento y logro de su niño. El maestro de su niño también puede conversar con usted más ampliamente sobre el crecimiento académico de su niño y su desarrollo social y emocional.
- En algunas materias y grados, menos estudiantes lograron el puntaje Cumple o Excede las Expectativas este año comparado con los que lograron el puntaje Competente o Avanzado en años anteriores. Esto NO significa que los estudiantes aprendieron menos; refleja el hecho de que la prueba del MCAS de próxima generación mide normas más rigurosas de manera diferente.

Massachusetts tiene los mejores sistemas escolares públicos del país y brindar a los estudiantes una señal más clara de su preparación para el nivel del grado siguiente es una parte importante de eso. Por favor, consulte las preguntas frecuentes para más detalles sobre las pruebas.

[Para obtener más información sobre la prueba del MCAS de próxima generación y el puntaje de su niño.](#)

Si tiene preguntas o inquietudes sobre los resultados de su niño, le sugiero que consulte a su maestro o principal. Las preguntas generales sobre los resultados del MCAS y recursos suplementarios pueden ser presentadas a la Oficina de Evaluación de Estudiantes en mcas@doe.mass.edu o por teléfono llamando al 781-338-3625.

Atentamente,

Jeff Wulfson
Comisionado Interino